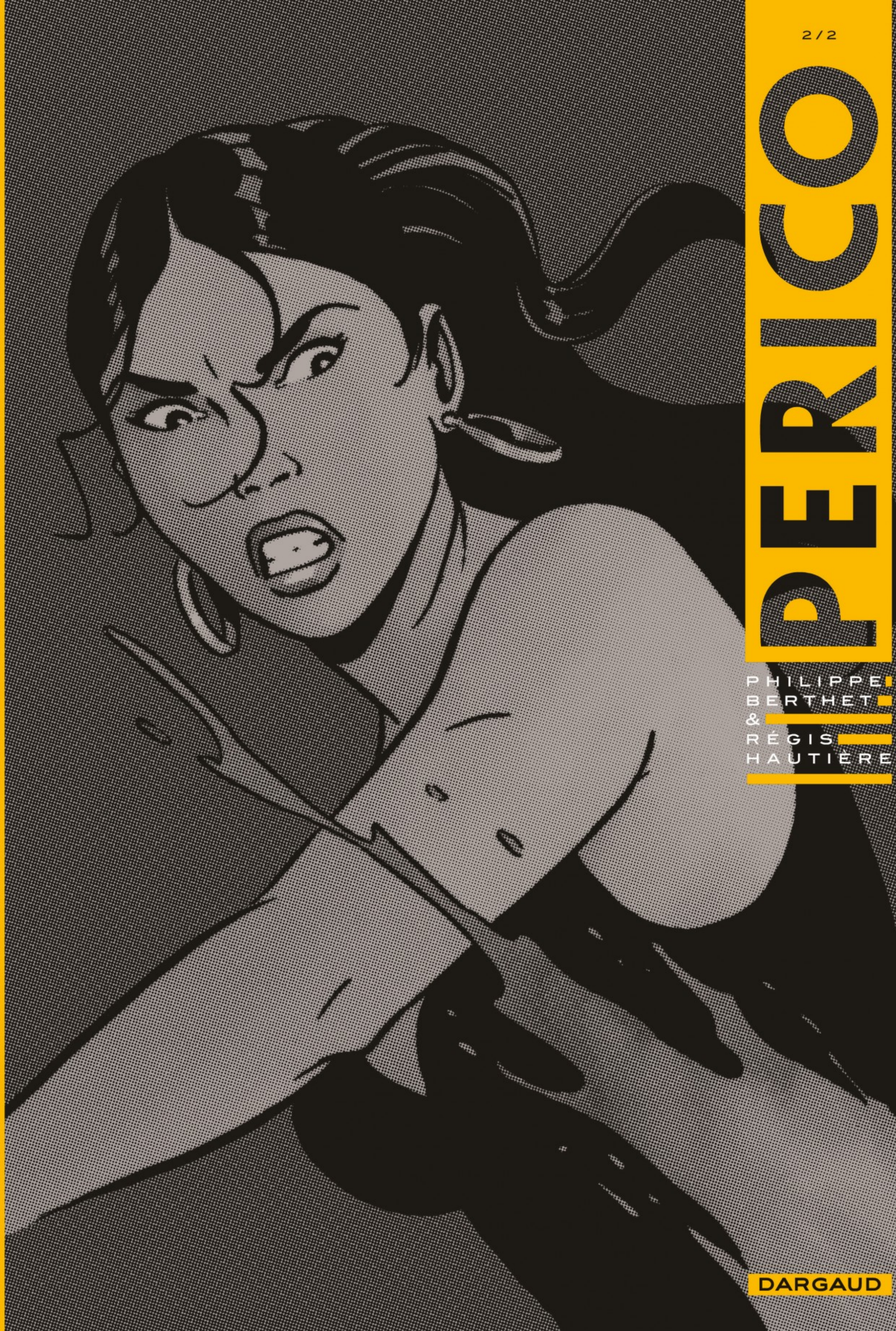
2/2

ICI PERRET

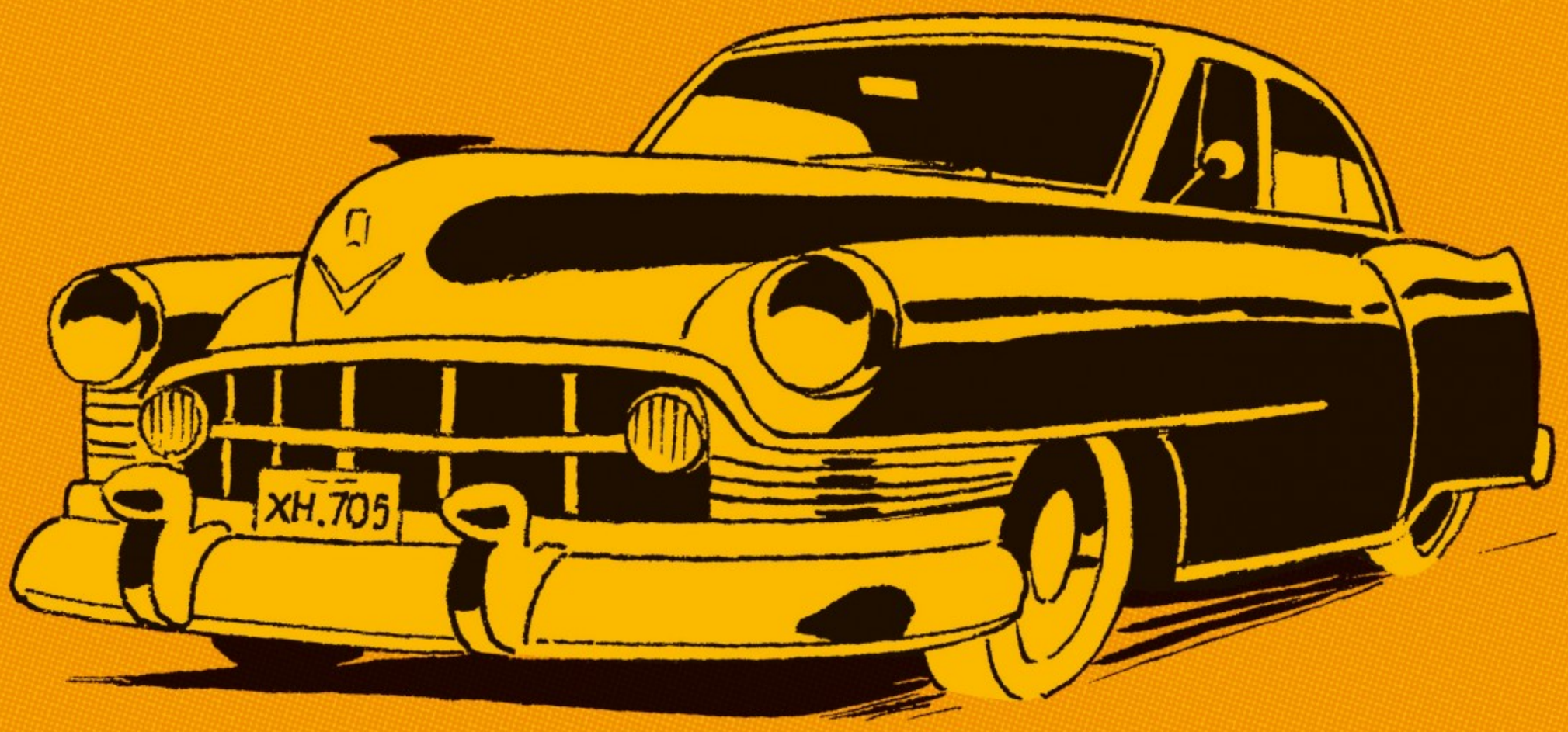
PHILIPPE BERTHET & RÉGIS HAUTIÈRE



DARGAUD

OCEAN BERTHET

PHILIPPE BERTHET & RÉGIS HAUTIÈRE



DARGAUD
BENELUX

Darian's
CAFE
CABINS
AUTO CAMP
TEXAS
US
90
CABINS
AUTO C
XH-705
1

ICI NON PLUS.

C'EST PAS POSSIBLE... DEPUIS TALLAHASSEE Y A PAS UN POMPISTE QUI SE SOUVIENT D'AVOIR VU LA BAGNOLE.

IL FAUT POURTANT BIEN QU'ILS SE RAVITAILLENT EN CARBURANT, ET UN CABRIOLET BUICK CENTURY ROUGE, ÇA NE PASSE PAS INA-PERÇU, SURTOUT DANS CE GENRE DE BLED.

OUAIS... BIZARRE AUSSI QU'ON NE LES AIT PAS REJOINTS ALORS QU'ON SE RELAIE POUR CONDUIRE.

PEUT-ÊTRE QU'ILS ONT PRIS UNE AUTRE ROUTE? OU ALORS QU'ILS SONT PASSÉS AU MEXIQUE?

OUI, PEUT-ÊTRE...

... À MOINS, ENCORE, QU'ILS NE SE SOIENT ARRÊTÉS QUELQUE PART.

3

WOUHOU!
ENCORE!

4

TU VOIS, C'EST FACILE ! JE T'AVAIS DIT : IL SUFFIT DE SE LAISSER GUIDER !

IL FAUT QUE JE SORTE. JE SUIS TREMPÉE DE SUEUR...

JOAQUIN EST PARTI ?

IL A DÛ ALLER SE COUCHER. IL N'EST PAS À SON AISE DANS CE GENRE DE SOIRÉE.

HAAA ! UN PEU D'AIR ! ÇA FAIT DU BIEN !

CE N'EST PAS VRAIMENT TON FRÈRE, N'EST-CE PAS ?

QU'EST-CE QUI TE FAIT DIRE ÇA ?

PAS BESOIN D'ÊTRE DEVIN POUR LE COMPRENDRE... L'AFFECTION QU'IL A POUR TOI EST AUSSI ÉVIDENTE ET INTENSE QUE LE MÉPRIS QU'IL ME PORTE.

ET TOI ?... QUE RESSENS-TU POUR LUI ?

MOI ?...

PAS GRAND-CHOSE. IL EST GENTIL...

TROP?

PEUT-ÊTRE. ET PUIS, SURTOUT...

...JE LE TROUVE ENNUYEUX.

ELLE APPARTIENT À QUI, CETTE MAISON ?

AUCUNE IDÉE.

ÇA FAIT BIEN QUINZE OU VINGT ANS QUE SON PROPRIO A VIDÉ LES LIEUX.

NON, IL FAUT DIRE QU'ON N'A PAS BEAUCOUP DE VOISINS. LE PREMIER HABITE À PLUSIEURS MILES D'ICI. C'EST MÊME POUR ÇA QU'ON A CHOISI CETTE BARAQUE.

À CAUSE DE CE QU'IL Y A DERRIÈRE, TU COMPRENDS ?

ET LES GENS DU COIN N'ONT RIEN DIT QUAND VOUS VOUS ÊTES INSTALLÉS ICI, AVEC MIKE ET CRAIG ?

COMMENT ÇA ? QU'EST-CE QU'IL Y A DERRIÈRE ?

6

SEAN T'A PAS MONTRÉ ? IL Y A UN PETIT TERRAIN SUR LEQUEL ON FAIT POUSSER DE LA VERTE.

DE LA VERTE ?

OUAIS. POUR LA FUMETTE. ON A UN DEMI-HECTARE. C'EST PAS GRAND-CHOSE, MAIS SI ON S'ÉTALE PLUS, ON RISQUE DE SE FAIRE REPÉRER. ET PUIS, DE TOUTE FAÇON, ON N'EST PAS DES PAYSANS.

ON VOUDRAIT D'AILLEURS PASSER À AUTRE CHOSE.

UN TRUC QUI RAPPORTE PLUS ET QUI NOUS OBLIGE PAS À FAIRE DU JARDINAGE. ET ON A UN BON PLAN POUR ÇA : CRAIG EST EN CHEVILLE AVEC UN MEXICAIN QUI ACCEPTERAIT DE NOUS REFOURGUER UN STOCK DE BLANCHE DE QUALITÉ EXTRA À UN PRIX DÉFIANT TOUTE CONCURRENCE.

LE PROBLÈME, C'EST QU'IL VEND PAS EN DESSOUS DE DEUX KILOS ET QU'IL VEUT ÊTRE PAYÉ À LA LIVRAISON.

POURQUOI TU ME RACONTES TOUT ÇA ?

PARCE QUE CE QUI NOUS MANQUE, C'EST LE POGNON, ET QUE, D'APRÈS SEAN, TU EN AURAIS UN BEAU PAQUET.

QU'EST-CE QUE T'EN DIS ? ON POURRAIT DEVENIR PARTENAIRES : TU APPORTES LE CAPITAL DE DÉPART, NOUS, ON S'OCCUPE DE TROUVER LA MATIÈRE PREMIÈRE ET DE LA DISTRIBUER. APRÈS, Y A PLUS QU'À PARTAGER LES BÉNEFS.

J'EN DIS QUE SEAN A EXAGÉRÉ. J'AI JUSTE ASSEZ D'ARGENT POUR FINANCER NOTRE VOYAGE VERS L'OUEST.

D'AILLEURS, IL EST TEMPS POUR NOUS DE LE POURSUIVRE.

NOUS AVONS DÉJÀ TROP ABUSÉ DE VOTRE HOSPITALITÉ.

JOAQUIN!

JE VIENS DE CROISER LIVIA. ELLE M'A DIT QUE TU VOULAIS PARTIR?

C'EST EXACT. ET ELLE VIENT AVEC MOI. TOI, PAR CONTRE, C'EST PEUT-ÊTRE MIEUX SI TU RESTES AVEC TES AMIS.

MAIS... POURQUOI SI VITE? VOUS POUVEZ RESTER ENCORE QUELQUES...

PERSONNE NE PART!

KURTIS?! HEY! QU'EST-CE QUI TE PREND, VIEUX?

TE MÊLE PAS DE ÇA, SEAN!

ON A JUSTE BESOIN DU FRIC DE TON COPAIN. IL NOUS LE DONNE ET APRÈS IL PEUT ALLER AU DIABLE SI ÇA LUI CHANTE.

SORS LA VALISE DU COFFRE!

POSE-LA PAR TERRE ET OUVRE-LA.

QUE SE PASSE-T-IL?

?!

BEN ALORS, QU'EST-CE QUE T'ATTENDS? OUVRE EN GRAND!

PAW!

LÂCHEZ VOS ARMES !!

À GENOUX ! TOUS LES DEUX !

LIVIA ! PRENDS LA VALISE ET MONTE DANS LA VOITURE !

VITE !

JOAQUIN... QU'EST-CE QUE TU FAIS ?...

HÉ ! ATTENDS, MEC... DÉCONNE PAS !

CLIC !

10

BLAM!

BLAM!

JOAQUIN ! VIENS !

BUICK

FLORIDA 382. DPJ

TU VAS LE PAYER.

POSSIBLE. MAIS CERTAINEMENT PAS À TOI.

MONSIEUR HOFFA... IL Y A UN CERTAIN MONSIEUR GALANTE QUI SOUHAITE VOUS VOIR. JE LUI AI DIT QUE VOUS NE RECEVIEZ PERSONNE AUJOURD'HUI, MAIS IL INSISTE.

GALANTE ? OUI, FAITES-LE ENTRER, MERCI.

IONAL BROTHERHOOD OF TEAMSTERS

INTERNAT BROTHE OF TEAMS

PONTIAC

WASHINOTON SOC 664

CARMINE ! QUELLE SURPRISE !

BONNE, J'ESPÈRE ?

BIEN SÛR. C'EST JUSTE QUE JE SUIS UN PEU ÉTONNÉ... NOUS AVIONS CONVENU DE NOUS VOIR EN DEHORS DE MON BUREAU.

C'EST EXACT. MAIS ON NE VOUS A PAS BEAUCOUP VU EN VILLE, CES DERNIÈRES SEMAINES.

PAR MANQUE DE TEMPS ! AVEC MES NOUVELLES FONCTIONS, JE SUIS TRÈS OCCUPÉ !

JE COMPRENDS. LE SIGNOR BONANNO SERA TRÈS HEUREUX D'APPRENDRE QUE VOUS PRENEZ CES FONCTIONS AU SÉRIEUX. LUI-MÊME A PRIS VOTRE ÉLECTION TRÈS À CŒUR.

JE SAIS... JE N'OUBLIE PAS CE QUE JE DOIS À MONSIEUR BONANNO ET À SON... À SA FAMILLE.

PARFAIT ! DANS CE CAS, VOUS NE VERREZ PAS D'INCONVÉNIENT À LUI RENDRE UN PETIT SERVICE.

12

À SAN ANTONIO, ARRÊTE-TOI AU COCO JACK'S GRILL. L'ENDROIT PAYE PAS DE MINE, MAIS LES BURGERS SONT LES MEILLEURS DE LA RÉGION. TU PEUX MÊME TE POSER POUR LA NUIT. IL Y A UN MOTEL JUSTE À CÔTÉ.

AH! ET PUIS UN DERNIER CONSEIL : QUAND TU TRAVERSERAS LE COMTÉ DE KENDALL, METS LA PÉDALE DOUCE. LE SHÉRIF EST UN VRAI VICELARD ET IL AIME PAS LES ÉTRANGERS, ALORS VAUT MIEUX PAS LUI DONNER DES RAISONS DE T'ARRÊTER. TU TRACES LA ROUTE TOUT SEUL ?

NON, MA... FEMME EST AVEC MOI. JE L'AI DÉPOSÉE EN VILLE AVANT DE VENIR FAIRE LE PLEIN. ELLE VOULAIT FAIRE LES MAGASINS.

OUH LÀ ! ALORS, TU FERAIS BIEN DE LA REJOINDRE AVANT QU'ELLE AIT CLAQUÉ TOUT TON POGNON !

OUI. JE VAIS Y ALLER.

ET JE RIGOLE PAS ! C'EST COMME ÇA QUE LA MIENNE M'A MIS À SEC. ET APRÈS, ÉVIDEMMENT, ELLE M'A LARGUÉ.

BON... EN TOUT CAS, MERCI POUR LE VERRE !

...

Vous connaissez la technique de la grenouille pour échapper à ses prédateurs ?

CAFE PARIS

Ne pas bouger.

Elle est persuadée qu'ainsi elle est invisible.

HUEY P. LONG BRIDGE
GOV. HUEY P. LONG AND GOV. OSCAR K. ALLEN

Et elle a en partie raison. Pour beaucoup de prédateurs, une proie immobile est beaucoup plus difficile à repérer qu'une proie en mouvement.

En février 1958, Jimmy Hoffa était devenu le président des Teamsters, le plus gros syndicat de conducteurs routiers des États-Unis. Son élection, il la devait en grande partie au soutien de Joseph Bonanno, parrain de l'une des familles mafieuses les plus puissantes de New York.

Aussi, lorsque Carmine Galante, consigliere de la famille Bonanno, lui a demandé de les aider à retrouver un fugitif, Hoffa s'est empressé d'accepter.

JOHN VOGEL

Il a fait circuler, dans tout le sud du pays, la description et le numéro d'immatriculation d'une certaine voiture...

... promettant une récompense importante à celui qui la repérerait.

14

CUBA : BATISTA HAS LOST THE BATTLE OF THE SIERRA MAESTRA.

ELLE EST SUPERBE, HEIN ?

15

OUI... ELLE EST MAGNIFIQUE.

ALORS, QU'EST-CE QUE TU ATTENDS?

POUR QUOI FAIRE?

TU M'AS TRÈS BIEN COMPRIS.

TU SAIS QUE LIVIA A ÉTÉ TRÈS IMPRESSIONNÉE PAR TA RÉACTION FACE À KURTIS...

AH?...

TU N'AS PAS REMARQUÉ QU'ELLE TE REGARDAIT DIFFÉREMMENT DEPUIS?

...

TU ES VRAIMENT UN DRÔLE DE TYPE...

... À TA PLACE, IL Y A LONGTEMPS QUE JE ME SERAIS JETÉ À L'EAU!

16

MOTEL
Blue Swallow MOTEL
VACANCY
TV
LOBBY
OPEN
XH-705
BUICK
382 DPJ

TOC! TOC!

18

Blue Swallow MOTEL

100% REFRIGERATED AIR

VACANCY

TV

OFFICE

LOBBY

CLOSED

LA 18 ET LA 19 !

OSED

18

HAVANA

KRA

DUG!
DUG!
18

iiiiii
19

C'EST QUI, CELUI-LÀ ?

OÙ EST L'AUTRE ? JOAQUIN LIMA ?
LE TYPE AVEC QUI TU T'ES ENFUIE DU SANS-SOUCI !

L'ARGENT N'A PAS L'AIR D'ÊTRE DANS CETTE CHAMBRE NON PLUS...

LÀ... PISCINE... IL... IL VA VENIR.

EMMÈNE-LA ET SORS LA VOITURE DU PARKING POUR QU'ELLE N'ATTIRE PAS L'ATTENTION.

ALLEZ VIENS, TOI !

NOUS, ON VA ATTENDRE SON COPAIN...

20

100% REFRIGERATED AIR

MOTI

LOBBY

CLOSED

?

IL Y A QUELQU'UN ? JE RAPPORTE JUSTE LE JOURNAL !

TEXAS NEWS

?!?

MONSIEUR, ÇA VA ?

NNNHH...

21

ENTRE LÀ-DEDANS ET TIENS-TOI TRANQUILLE. SI JE T'ENTENDS GUEULER, JE T'EN COLLE UNE AUTRE.

NON. PAS SANS LA FILLE.

SI ÇA SE TROUVE, LE GAMIN A PRIS LE FRIC ET S'EST TIRÉ LOIN D'ICI.

S'IL A FAIT TOUT ÇA, C'EST POUR ELLE.

ET PUIS, AVEC QUOI VEUX-TU QU'IL SE SOIT FAIT LA MALLE ? SA VOITURE EST SUR LE PARKING.

C'EST PAS FAUX.

PEUT-ÊTRE QUE LE BLÉ EST DANS LE COFFRE, AU FAIT. ON AURAIT DÛ VÉRIFIER AVANT DE MONTER.

?

22

100% REFRIGERATED AIR

NOM DE...

OTEL

VACANCY

TV

382.MPJ

AUTO PARTS

XH.705

23

ÇA VA, PRINCESSE ? LE VOYAGE N'A PAS ÉTÉ TROP PÉNIBLE ?

ALLEZ, VIENS PAR LÀ, CE SERA PLUS CONFORTABLE.

TU AS DE LA CHANCE : TRAFFICANTE NOUS A DEMANDÉ DE TE RAMENER VIVANTE...

„CELA DIT, RIEN NE NOUS INTERDIT DE JOUER UN PEU AVEC TOI AVANT.

NON!

CRAC!

DU CALME...

24

TRAFFICANTE A DIT "VIVANTE", MAIS IL N'A PAS PRÉCISÉ DANS QUEL ÉTAT. ALORS, SI TU VEUX GARDER INTACTS TES DENTS ET TON JOLI PETIT NEZ, ÉVITE DE M'ÉNERVER.

BIEN... C'EST MIEUX COMME ÇA.

KRASH!

OUGH!

ESPÈCE DE...

25

TOUT VA BIEN. JE SUIS LÀ.

VIENS VITE. IL FAUT PARTIR D'ICI.

MMHH...

LIVIA ? QU'EST-CE QUE... ?

BLAM !

BLAM!

BLAM!

BLAM!

ÇA SUFFIT!

VIENS...

FLORIDA
382 DN

27

POURQUOI TU AS FAIT ÇA ?

JE VEUX DIRE ... TU AURAIS PU LES LAISSER M'EMMENER ET T'ENFUIR.

MERCI.

...

TU N'AURAIS PAS DÛ LE TUER.

28

LES AUTRES VONT VOULOIR LE VENGER. ILS NE NOUS FERONT PAS DE CADEAU.

J'AVAIS TREIZE ANS QUAND LE PRÉSIDENT TRUJILLO A FAIT SAVOIR À MES PARENTS QU'IL DÉSIRAIT RACHETER LEUR PLANTATION.

MON PÈRE A DÉCLINÉ L'OFFRE, PAS SEULEMENT PARCE QUE LE PRIX PROPOSÉ ÉTAIT DÉRISOIRE : IL REFUSAIT PAR PRINCIPE DE SE SÉPARER DE SES TERRES. MON PÈRE ÉTAIT UN HOMME DE PRINCIPES.

QUELQUES SEMAINES PLUS TARD, SON CADAVRE ET CELUI DE MA MÈRE ONT ÉTÉ RETROUVÉS AU FOND D'UN RAVIN, ET TRUJILLO S'EST APPROPRIÉ LA PLANTATION.

IL A FAIT DE MOI SA MAÎTRESSE. IL DISAIT QUE JE FAISAIS PARTIE DU DOMAINE ET QUE, PAR CONSÉQUENT, JE LUI APPARTENAIS.

PENDANT DES ANNÉES, J'AI DÛ SUBIR LES ASSAUTS POUSSIFS ET LA MAUVAISE HALEINE DE CET IGNOBLE VIEILLARD. QUAND IL S'EST LASSÉ DE MOI, IL M'A JETÉE DANS LE LIT DE TOUS CEUX DONT IL VOULAIT RÉCOMPENSER LA LOYAUTÉ OU RÉTRIBUER LES SERVICES. JUSQU'À CE QU'IL M'OFFRE, POUR FINIR, À TRAFFICANTE.

AUJOURD'HUI, JE SUIS LIBRE. JE NE LAISSERAI PLUS PERSONNE ME TRAITER COMME UNE MARCHANDISE.

JE COUCHE AVEC QUI J'AI ENVIE ET SEULEMENT SI J'EN AI ENVIE.

TCHAC!

CIGARETTE?

MERCI.

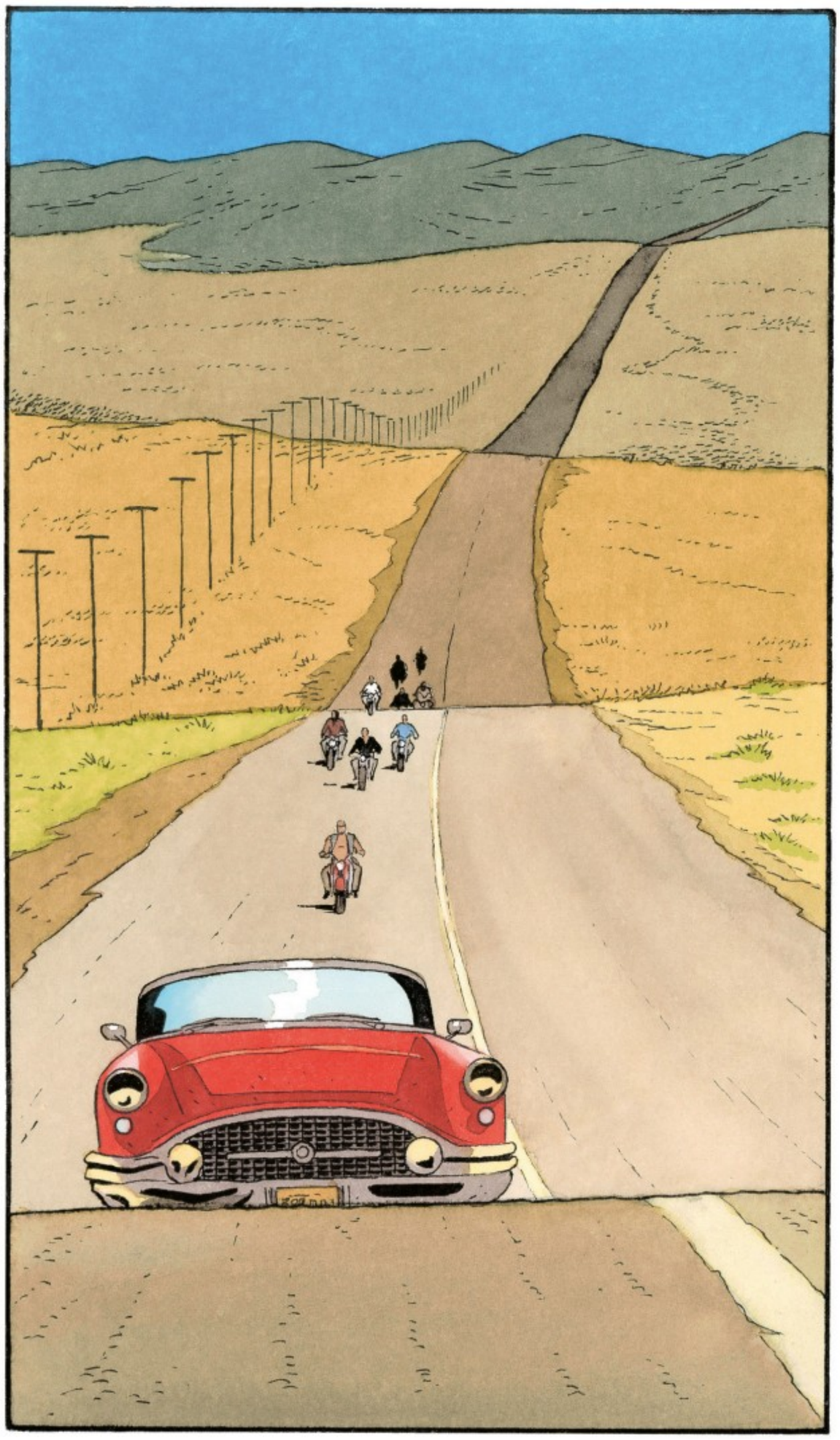
LA VOITURE A ÉTÉ REPÉRÉE DU CÔTÉ D'AUSTIN. S'ILS ONT TOUJOURS L'INTENTION DE SE RENDRE À L.A., ÇA VEUT DIRE QU'ILS COMPTENT REJOINDRE LA ROUTE 66.

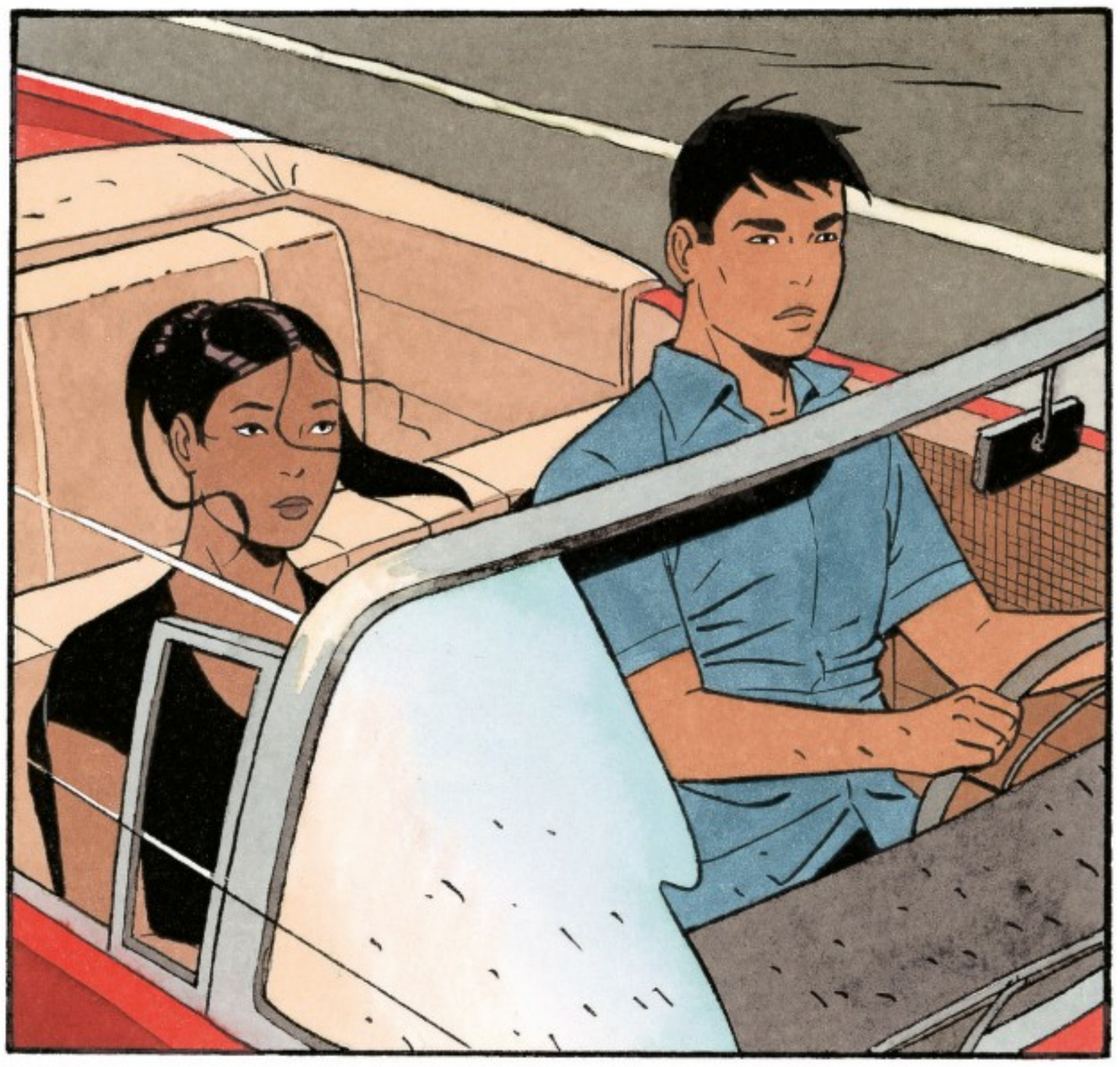
VA FALLOIR CARBURER SI ON VEUT LES RATTRAPER.

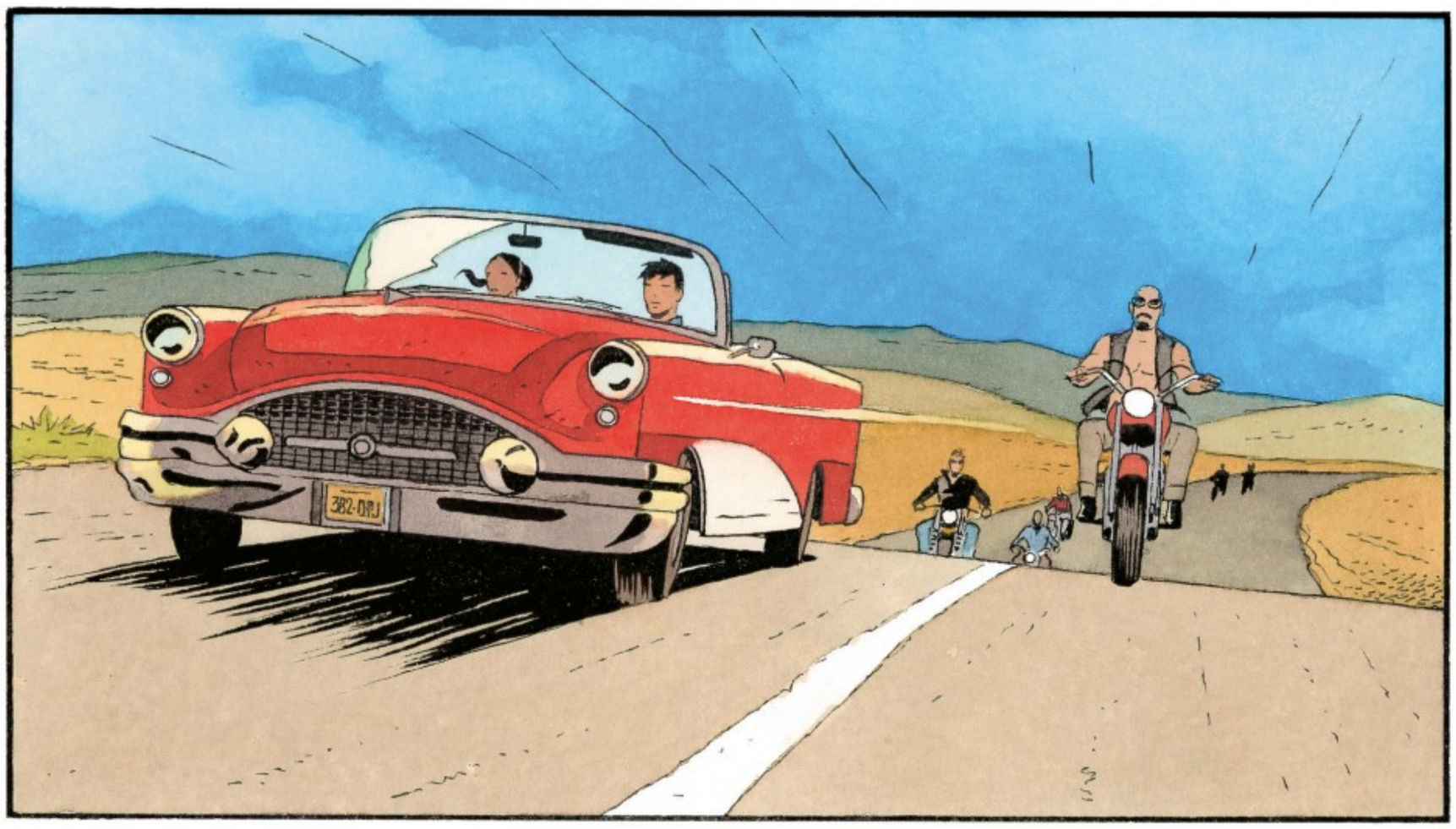
OUI. À MOINS QU'ILS NE SOIENT RETARDÉS PAR UN CONTRETEMPS.

CLAC!

30






382-DRJ

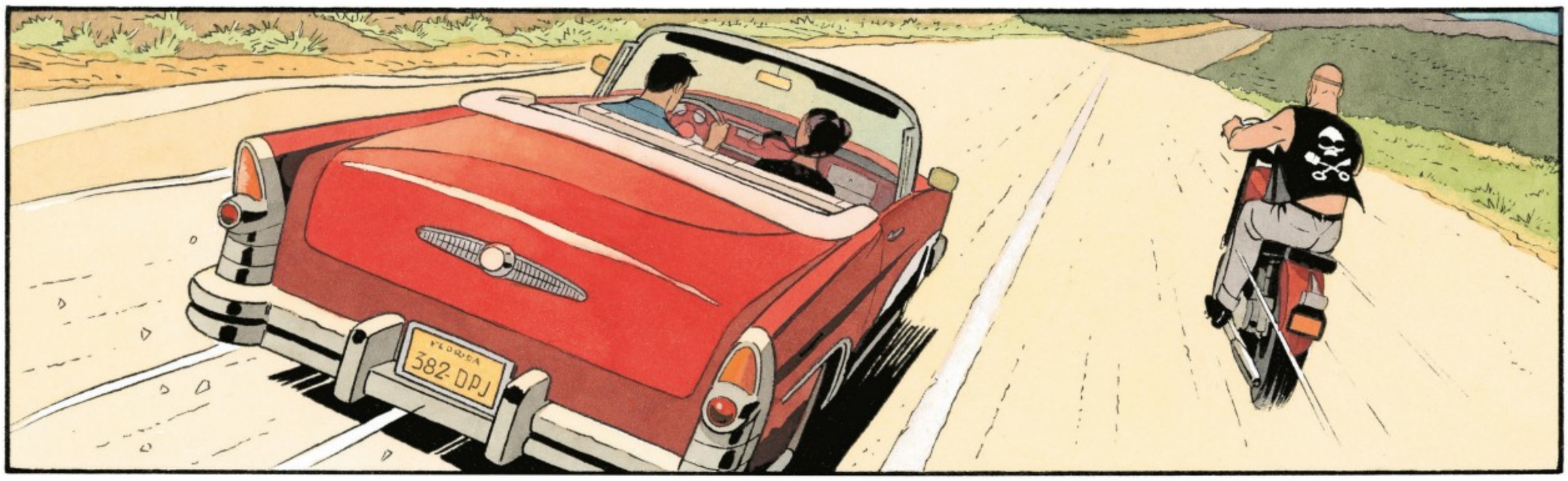
?

RRRRRRR

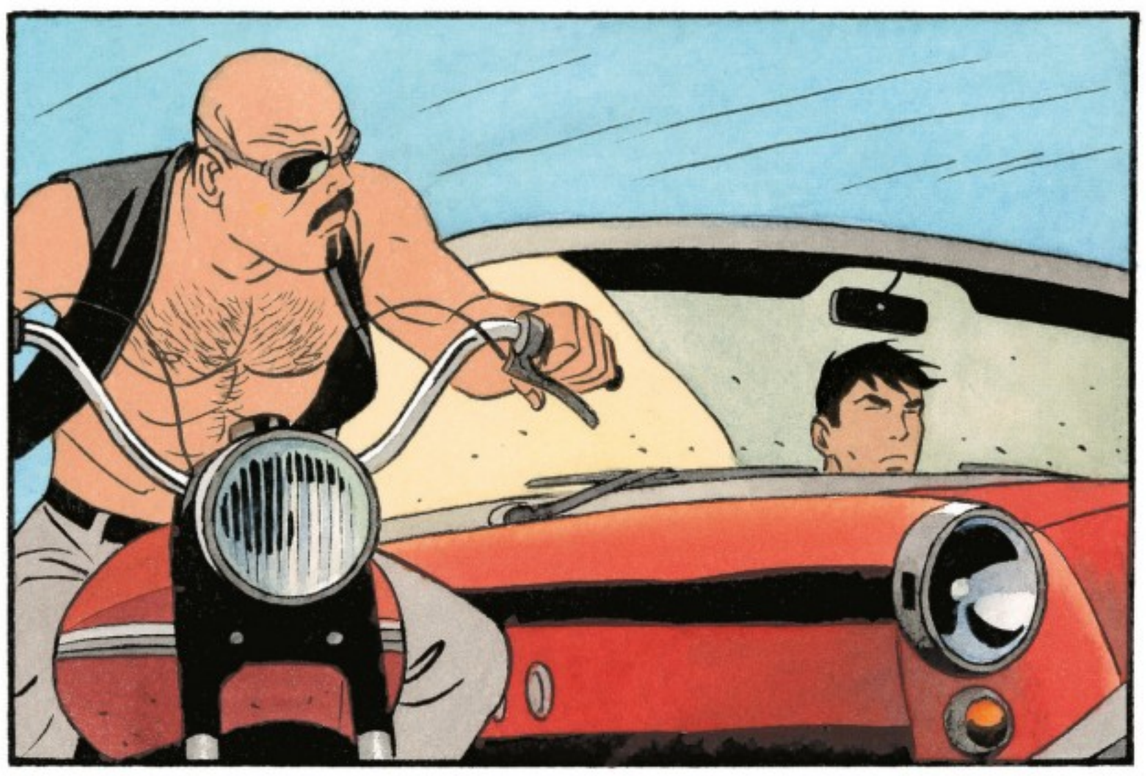
VVRRRMM

?

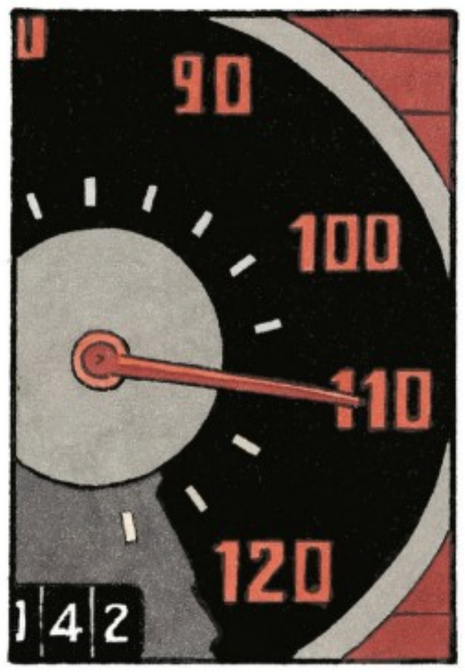
32


FLORIDA
382-DPJ

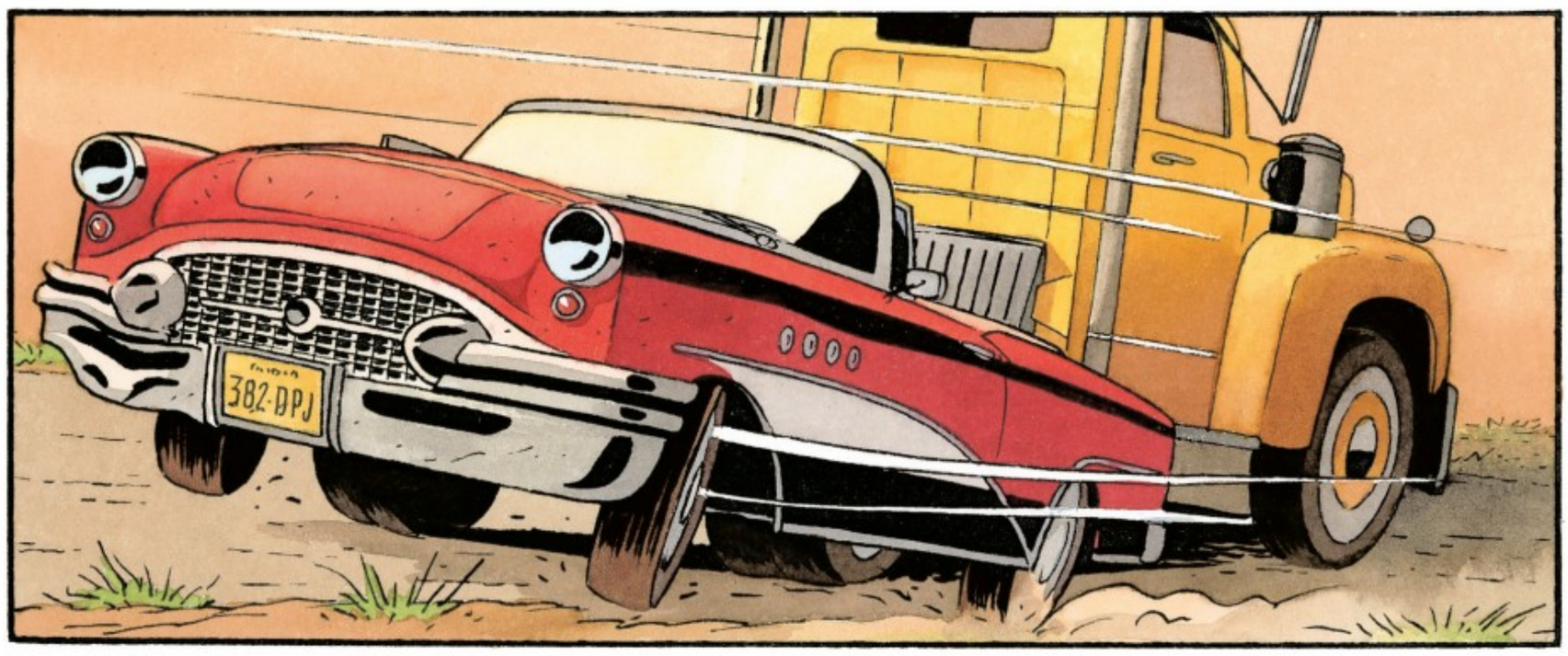
QU'EST-CE QUI TE PREND ?

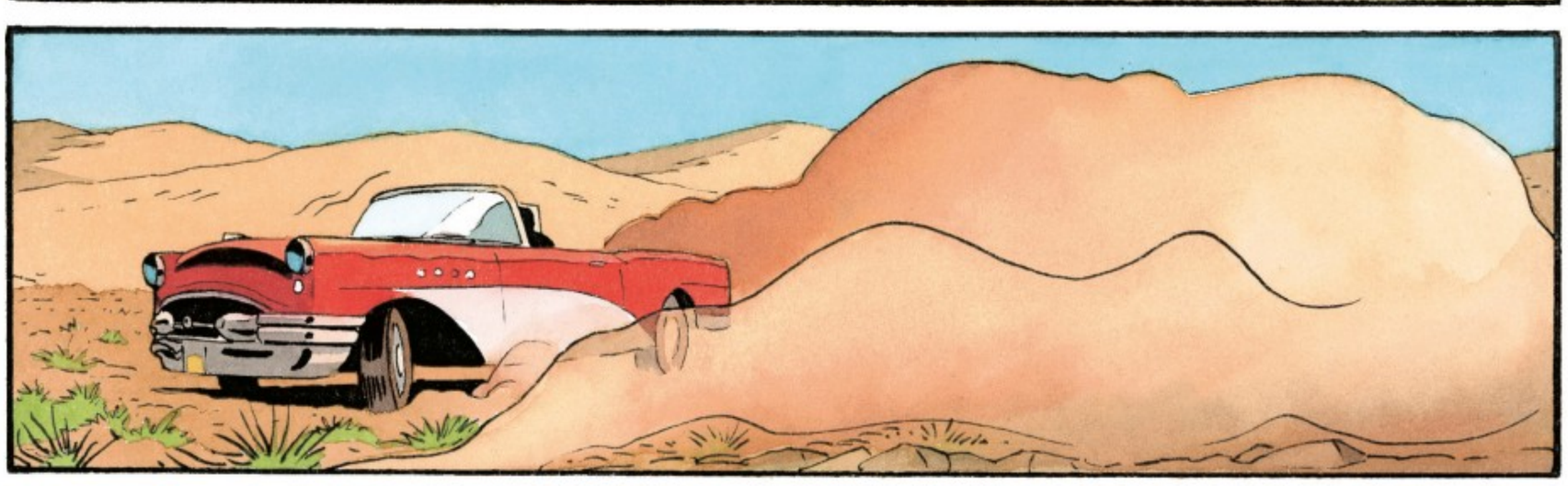


382-DPJ

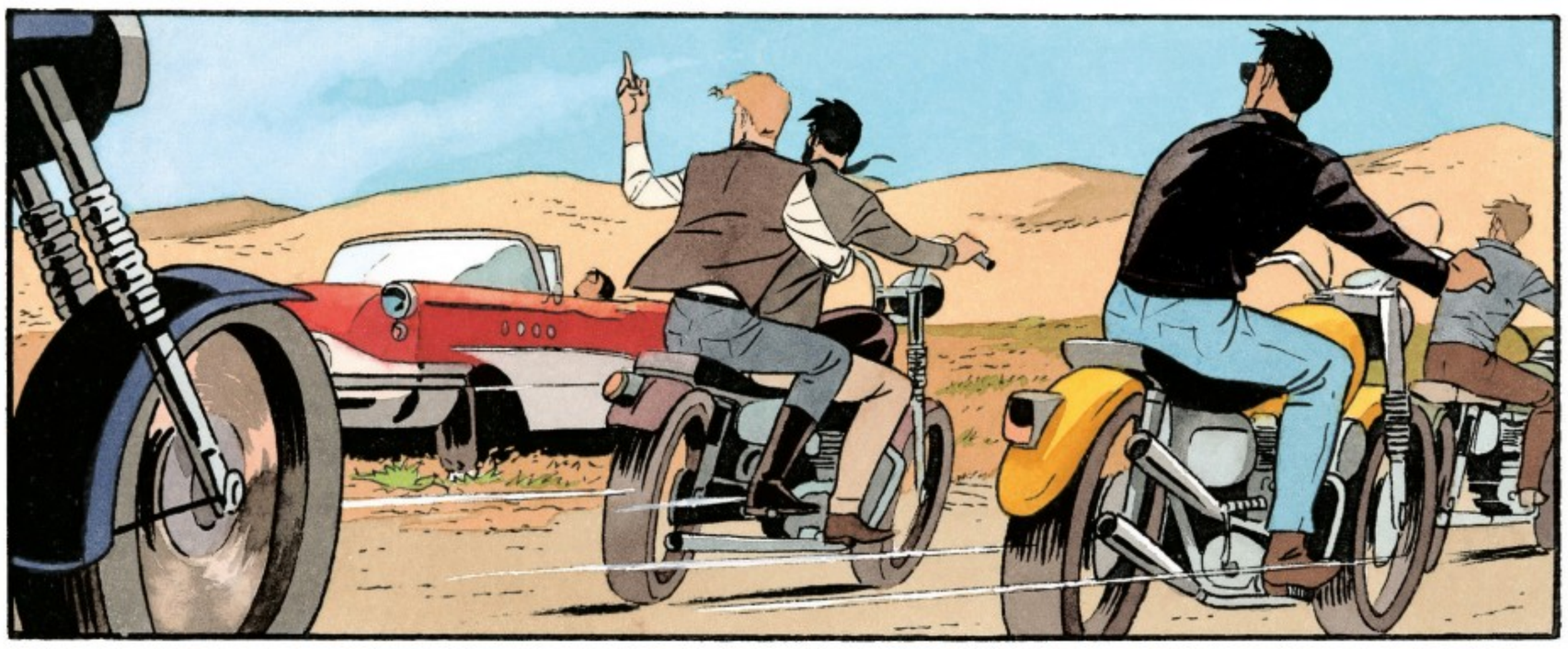

90
100
110
120

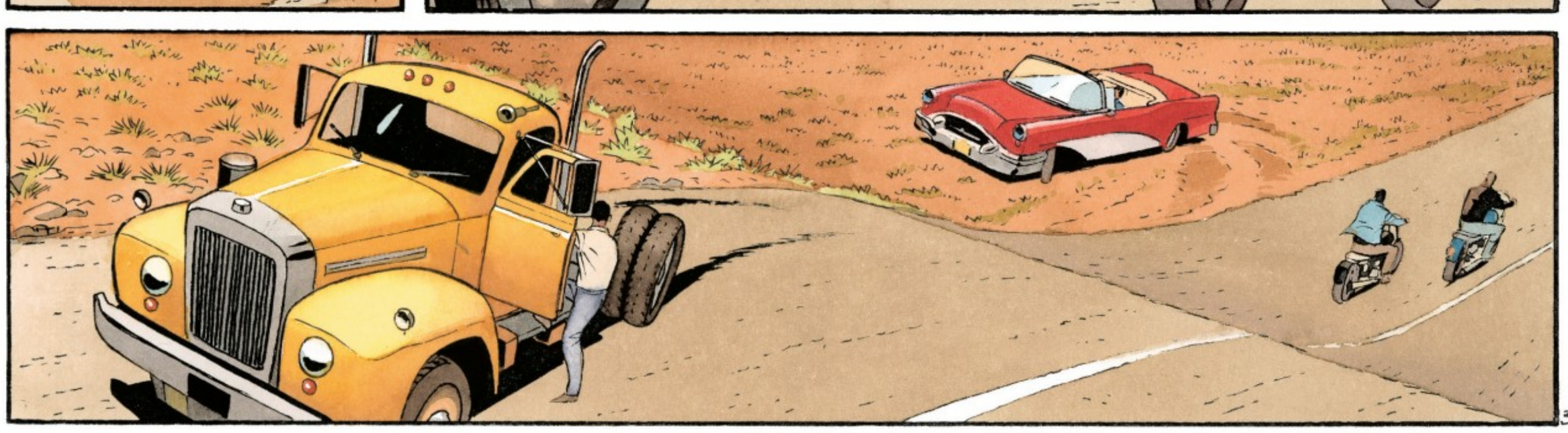
TOOOOOOOTT!


382-DPJ



...




34

CAFE 24HR FUEL
TRUCK STOP
66
CALTEX
Enjoy
BAR · CAFE
ROAD SERVICE

JE VAIS AUX TOILETTES.

JE VOUS EN METS POUR COMBIEN?

REMPLISSEZ LE RÉSERVOIR, S'IL VOUS PLAÎT...

BELLE MÉCANIQUE, HEIN?...

PARDON?

35

LA MOTO, LÀ-BAS... LA ROUGE. C'EST UNE TRIUMPH T 110. LE MODÈLE TIGER. C'EST AVEC ÇA QU'UN TYPE A BATTU LE RECORD DE VITESSE, IL Y A UN AN OU DEUX. DEUX CENT QUATORZE MILES À L'HEURE!

IL AVAIT UN PEU BRICOLÉ LE MOTEUR, ÉVIDEMMENT, PARCE QUE, EN THÉORIE, ELLE PASSE PAS LES 110... MAIS QUAND MÊME!

ALLEZ, POUPÉE, VIENS DANS MES BRAS... LÀ, AU MOINS, TU RISQUES PAS UNE SORTIE DE ROUTE.

TRÈS DRÔLE. LAISSEZ-MOI PASSER.

MAIS JE T'EN PRIE, CHÉRIE. PASSE-MOI SUR LE CORPS!

Coke is it

ÇA SUFFIT!

LAISSEZ-LÀ TRANQUILLE...

TIENS... VOILÀ FANGIO.

C'EST QUOI, TON PROBLÈME, MEC?

C'EST TOI QUI PILOTAIS LA TIGER?

TIENS... TU T'Y CONNAIS EN BÉCANES, TOI?

SANDWICHES

TODAY

ÇA T'ÉTONNE?

UN PEU. MAIS OUI, LA TIGER EST À MOI.

ALORS, JE TE DOIS UNE BIÈRE.

UNE BIÈRE?

TU AS GAGNÉ LA COURSE, NON?

...

HA! HA! HA!

T'AS RAISON, MEC, TU ME DOIS UNE BIÈRE!

CAFE 24HR FUEL

66

TRUCK STOP

CALTEX

YEAAAAHH!

ET PENDANT QU'ON BOIT, TU VAS ME RACONTER CE QUE VOUS VENEZ FAIRE DANS LE COIN.

BAR . CAFE

37

Ce que j'apprécie le plus, dans les voyages...

...ce sont les rencontres.

STATE POLICE

STATE

Sans même le chercher, on est amené à discuter avec des gens sur lesquels, en temps normal, on n'aurait même pas posé le regard.

À bien y réfléchir...

PAPIERS!

TENEZ.

...je crois que c'est aussi pour ça que je déteste voyager.

IL Y A UN PROBLÈME?

38

VOUS N'AVEZ PAS LE DROIT DE FAIRE ÇA!!

TU CROIS?... EH BIEN, ÉCRIS À TON AMBASSADE POUR T'EN PLAINDRE.

CALMEZ-VOUS. ON VEUT JUSTE FAIRE QUELQUES VÉRIFICATIONS, À PROPOS DU VÉHICULE.

Hotel

SAN CARLOS

WESTERN STORE

SEAR

SUNSHINE

RIO

SI TOUT EST EN RÈGLE, VOUS POURREZ REPARTIR DÈS DEMAIN.

DE PAULS

Cafeteria

LIBERTY CAFE

KINGS

HOTEL

POLICE PRECINCT

TOUT EST EN ORDRE.

POLICE

ET IL VOUS A FALLU DEUX JOURS POUR VOUS EN APERCEVOIR?

VOTRE VOITURE EST GARÉE À DEUX PÂTÉS DE MAISONS D'ICI. RÉCUPÉREZ-LA ET FICHEZ LE CAMP AVANT QUE JE CHANGE D'AVIS.

39

BAR X

CARLISE
Boots & Saddles

STORE

CE GROS PORC NE S'EST MÊME PAS EXCUSÉ !

PEU IMPORTE... VIENS, NE TRAÎNONS PAS.

MEXICAN RESTAURANT

XOCHITL

D'APRÈS LES INDICATIONS QU'IL NOUS A DONNÉES, ÇA DOIT ÊTRE CETTE RUE.

TACO BURGERS

OUI, C'EST ÇA, ELLE EST LÀ-BAS.

J'ESPÈRE QUE TOUS NOS BAGAGES SONT BIEN DANS LE COFFRE.

?

PERFUMES of the DESERT

FOOD SHOP

BEEF JERKY

40

HÉ ! QU'EST-CE QUI TE PREND ?

CONTINUE À MARCHER.

FOOD S

382 DPJ

HÉ ?!?

NOM DE...

RATTRAPE-LES ! J'ATTENDS ICI !

41

VITE!

L'ÉCHELLE DE SECOURS!

NON! ILS NOUS ABATTRONT AVANT QU'ON AIT LE TEMPS D'ARRIVER EN BAS.

QU'EST-CE QUE TU REGARDES? TU NE VEUX QUAND MÊME PAS...

RETIRE TES CHAUSSURES!

PUF! PUF!

?

42

AAAAAH!

43

STEAKS CHIPS
ONE WAY
SHOES
ET LA VOITURE?
ON LA LAISSE OÙ ELLE EST. C'EST TROP RISQUÉ DE RETOURNER LA CHERCHER ET ELLE NOUS REND TROP FACILEMENT REPÉRABLES.
MAIS... L'ARGENT?
GREYHOUND
GREYHOUND
RESTAURANT
TERMINAL
TANT PIS.
J'AI ENTENDU HURLER AU MOMENT OÙ JE PASSAIS AU BOUT DE LA RUE.
VOUS AVEZ VU: IL A UN FLINGUE...
PEUT-ÊTRE QU'IL A VOULU SE TIRER UNE BALLE DANS LA TÊTE AVANT DE SE JETER DU TOIT?
MOUAIS... PEUT-ÊTRE...
44

J'AVAIS DOUZE ANS QUAND MA MÈRE EST PARTIE AVEC UN TOURISTE ALLEMAND. MON PÈRE NE S'EN EST JAMAIS REMIS.

Greyhound

Los Angeles

DEUX ANS AUPARAVANT, IL Y AVAIT EU CET ACCIDENT, SUR LE CHANTIER OÙ IL TRAVAILLAIT, QUI LUI A COÛTÉ SA JAMBE ET SON BOULOT.

MAIS JE CROIS QUE LE DÉPART DE MA MÈRE A ÉTÉ POUR LUI ENCORE PLUS DOULOUREUX. IL S'EST MIS À BOIRE ET IL EST DEVENU ACARIÂTRE. IL SE FÂCHAIT RÉGULIÈREMENT AVEC MON FRÈRE, JUSQU'À CE QUE CELUI-CI DÉCIDE DE QUITTER LA MAISON À SON TOUR ET DE REJOINDRE CASTRO.

C'EST COMME ÇA QUE JE ME SUIS RETROUVÉ AU SANS-SOUCI. IL FALLAIT BIEN QUE QUELQU'UN TRAVAILLE POUR PAYER LE LOYER.

SI CARLOS N'ÉTAIT PAS REVENU, J'Y SERAIS SANS DOUTE RESTÉ ENCORE PLUSIEURS ANNÉES.

PLUS MAINTENANT, NON... IL EST MORT. TUÉ PAR LES HOMMES DU SEÑOR TRAFFICANTE...

...

CARLOS... C'EST TON FRÈRE, C'EST ÇA ? IL N'EST PLUS AVEC LES REBELLES ?

45

J'AVAIS UN FRÈRE AUSSI.

HOTEL

ROSEBUD

SALOON

Greyhound

APRÈS LA MORT DE MES PARENTS, IL A ACCUSÉ PUBLIQUEMENT TRUJILLO D'AVOIR COMMANDITÉ LEUR ASSASSINAT. QUELQUES JOURS PLUS TARD, LA POLICE EST VENUE ET ELLE L'A EMMENÉ. JE NE L'AI PLUS JAMAIS REVU.

C'EST DRÔLE... QUAND JE REPENSE AUX ANNÉES QUI ONT PRÉCÉDÉ LA DISPARITION DE MA FAMILLE, JE ME DIS QUE J'ÉTAIS HEUREUSE. POURTANT JE NE ME SOUVIENS PAS D'EN AVOIR EU CONSCIENCE À L'ÉPOQUE.

C'EST POSSIBLE, TU CROIS, D'ÊTRE HEUREUX SANS LE SAVOIR ?

JE... JE NE SAIS PAS.

Greyhound

Greyhound

46

HOLLYWOOD

LES NUMÉROS 2, 7 ET 11, VOUS FAITES UN DEUXIÈME PASSAGE.

4

LES AUTRES, VOUS POUVEZ RENTRER CHEZ VOUS.

Paramount Pictures

STAGE 4

ALORS?

ALORS, RIEN... COMME D'HABITUDE. JE CROIS QUE C'EST CETTE ROBE QUI NE VA PAS. IL M'EN FAUDRAIT UNE AUTRE POUR FAIRE MEILLEURE IMPRESSION. TU AS ENCORE DE L'ARGENT?

UN PEU, MAIS... TU AS DÉJÀ DÉPENSÉ TOUT CE QUE JE T'AVAIS DONNÉ?

OUI. MAIS CE N'EST PAS GRAVE, N'EST-CE PAS? TU M'AS DIT QUE TU ALLAIS EN AVOIR D'AUTRE...

JE... OUI... BIENTÔT.

DONC CE CAS, TOUT VA BIEN.

?!

47

MERCI.

PAS SEULEMENT POUR L'ARGENT, JE VEUX DIRE.

MERCI POUR TOUT CE QUE TU AS FAIT POUR MOI. MERCI DE M'AVOIR TIRÉE DES GRIFFES DE TRAFFICANTE.

MERCI D'AVOIR TENU PAROLE ET DE M'AVOIR AMENÉE ICI.

...

OLDSMOBILE

THIS IS THE YEAR OF THE *Golden Rocket* 58

JE... TU VEUX QUE JE T'ACCOMPAGNE... POUR LA ROBE?

HOLLYWOUD → 620

THE BIG NEWS

EH BIEN...

...POURQUOI PAS?

ris & ank

Gordon Ron

Hody's COFFEE SHOP

48

GOODYEAR

MALIBU BEACH

FRENCH
JUMBO-MALTS
Chasser, c'est attendre.

Plus une proie est rapide et intelligente...

...plus son prédateur doit se montrer patient.

BU BEACH
JOI
49

Une ville aussi tentaculaire et cosmopolite que Los Angeles est un refuge idéal pour qui veut échapper à ses poursuivants.

Chaque jour, de nouveaux arrivants, attirés par le miroir aux alouettes hollywoodien, viennent se mêler à la population.

Ici, tout le monde ou presque est étranger.

Et tout le monde ou presque veut être vu.

Si on se montre discret, il est donc facile de passer inaperçu...

... mais on n'en devient pas invisible pour autant.

Livia ?

Tu es là ?

TUG!

AH... NOTRE AMI REVIENT À LUI.

C... COMMENT?

COMMENT JE VOUS AI RETROUVÉS? ÇA N'A PAS ÉTÉ TRÈS DIFFICILE. LA PLUPART DES DEALERS DE COKE D'HOLLYWOOD TRAVAILLENT POUR FRANK DE SIMONE, UN AMI PERSONNEL DE SANTO TRAFFICANTE.

QUOI?... NE ME DIS PAS QUE TU IGNORAIS QUE TA COPINE ÉTAIT ACCRO À LA PERICO?

OÙ EST L'ARGENT?

51

À ALBUQUERQUE, AVANT D'AUTORISER LE SHÉRIF À TE RELÂCHER, ON A FOUILLÉ LA BAGNOLE. LE FRIC N'Y ÉTAIT PAS. ALORS, QU'EST-CE QUE TU EN AS FAIT ?

DÉTACHEZ-LA ...

LAISSEZ-LA PARTIR ET JE VOUS MÈNE À L'ARGENT.

SÉRIEUSEMENT... TU CROIS QUE TU ES EN POSITION DE NÉGOCIER ? TU SAIS CE QUE JE VAIS FAIRE ? SI TU NE PARLES PAS, JE TUE LA FILLE. ET APRÈS, JE TE TORTURE JUSQU'À CE QUE TU CRACHES LE MORCEAU.

COMME MON FRÈRE ?

...

JE SAIS QUE VOUS NE LA TUEREZ PAS. JE SUIS SÛR QUE LE SEÑOR TRAFFICANTE VOUS A DIT QU'IL AIMERAIT S'EN CHARGER PERSONNELLEMENT.

O.K... ON VA TOUS ENSEMBLE CHERCHER L'ARGENT. QUAND JE L'AURAI VU, JE RELÂCHERAI LA FILLE. TU AS MA PAROLE. ÇA TE VA ?

52

C'EST ICI.

MACK

J'AI RENCONTRÉ LE ROUTIER EN LOUISIANE. J'AVAIS REPÉRÉ SA PLAQUE D'IMMATRICULATION. JE LUI AI RACONTÉ QUE LA MALLETTE ÉTAIT PLEINE DE VIEUX SOUVENIRS AUXQUELS JE TENAIS, MAIS QUE MA FEMME VOULAIT QU'ON FASSE DE LA PLACE DANS LE COFFRE.

JE LUI AI DIT QUE JE PASSERAIS LA RÉCUPÉRER QUAND ON SERAIT ARRIVÉS EN CALIFORNIE.

TU ES EN TRAIN DE ME DIRE QUE TU AS CONFIÉ TOUT LE FRIC À UN INCONNU RENCONTRÉ SUR UN PARKING ?

IL Y AVAIT UN TYPE AVEC NOUS... SEAN PEACOCK. LIVIA L'AVAIT RENCONTRÉ À MIAMI... J'AVAIS PEUR QU'ILS DISPARAISSENT TOUS LES DEUX AVEC L'ARGENT.

...

BON... J'ESPÈRE POUR TOI QUE TU AS BIEN CHOISI TON CONVOYEUR DE FONDS...

OH!...

BONJOUR. VOUS ME RECONNAISSEZ? JE VIENS POUR LA VALISE.

OUI... JE... ENTREZ...

DÉSOLÉ D'ARRIVER SANS PRÉVENIR. J'AI ESSAYÉ DE VOUS JOINDRE PLUSIEURS FOIS DEPUIS QUE JE SUIS ARRIVÉ À LOS ANGELES, MAIS ÇA NE RÉPONDAIT PAS...

JE... J'AI PRIS DU RETARD DANS MES LIVRAISONS. JE SUIS RENTRÉ SEULEMENT AUJOURD'HUI.

J'ÉTAIS EN TRAIN DE BOIRE UNE BIÈRE, VOUS EN VOULEZ UNE?

NON, JE DÉSIRE JUSTE RÉCUPÉRER LA VALISE. JE SUIS PRESSÉ.

BON... COMME VOUS VOULEZ...

...

54

UNE BANDE DE MOTARDS NOUS EST TOMBÉE DESSUS JUSTE AVANT ALBUQUERQUE. IL A FALLU QUE LE BOXEUR ET MOI, ON SORTE L'ARTILLERIE POUR QU'ILS NOUS FOUTENT LA PAIX.

JE SUPPOSE QUE C'EST TON COPAIN QUI A ORGANISÉ CETTE RENCONTRE ?...

¡IL EN MET DU TEMPS...

VIENS. ON VA VOIR CE QU'IL FICHE.

55

VOILÀ... ELLE EST ICI.

?!

JE SUIS DÉSOLÉ...

QU'EST-CE QUE...?!

56

IL N'EST PLUS LÀ, ON DIRAIT.

FERME-LA.

PERSONNE...

KLANG!

SI JAMAIS IL S'EST FAIT LA MALLE, JE...

57

JE TE JURE QUE QUAND TU ME L'AS CONFIÉE, J'AVAIS PAS L'INTENTION DE L'OUVRIR, TA PUTAIN DE VALISE. JE SUIS PAS UN VOLEUR.

MAIS Y A EU CE MESSAGE DU SYNDICAT, SUR LA C.B... J'AI TOUT DE SUITE COMPRIS QUE C'ÉTAIT TA BAGNOLE QU'ILS RECHERCHAIENT ET LÀ, J'AI VOULU SAVOIR DANS QUOI JE M'ÉTAIS FOURRÉ. J'AVAIS PAS ENVIE DE ME FAIRE CHOPER AVEC DE LA CAME OU UN TRUC COMME ÇA.

QUAND J'AI DÉCOUVERT TOUT CE FRIC... BON DIEU !... J'EN AVAIS JAMAIS VU AUTANT DE TOUTE MA VIE !

DU CALME... MÊME SI VOUS AVEZ PRIS UN PEU D'ARGENT, CE N'EST PAS GRAVE. JE VAIS PARTIR AVEC CE QUI RESTE ET...

LÂCHE LA VALISE !

TU FOUS LE CAMP, MAIS L'ARGENT RESTE ICI. DE TOUTE FAÇON, IL EST PAS À TOI. JE SAIS PAS COMMENT TU L'AS RÉCUPÉRÉ, NI À QUI TU L'AS VOLÉ...

... MAIS JE SUIS SÛR QUE T'IRAS PAS TE PLAINDRE AUX F...?! OUCH !

BLAM !

JOAQUIN !

LiViA!

NOOOW!

LiViA...

NON... JE T'EN PRIE...
NE FERME PAS LES YEUX...

...

59

JE... JE VOULAIS PAS... LE COUP EST PARTI...

KLIK

TCHAK TCHAK TCHAK

TCHAK TCHAK TCHAK

60

L'été tirait à sa fin.

Dans quelques mois, Castro s'emparerait de La Havane, Batista se réfugierait chez son ami Trujillo, et Trafficante dirait adieu au Sans-Souci.

Bientôt, un coin paumé du désert de Mojave, Las Vegas, se couvrirait de casinos et deviendrait la nouvelle plateforme de blanchiment de l'argent généré par le racket, la drogue et la prostitution.

Tout ça, évidemment, je ne le savais pas encore.

CLIC!

Pour l'heure, je regardais un gamin de 18 ou 19 ans pleurer ses espoirs perdus.

OÙ EST L'ARGENT?

LÀ... À L'INTÉRIEUR...

Il aurait pu se tirer pendant que j'étais encore inconscient.

Mais non. Il est resté, bras ballants, à regarder partir en fumée tout ce pour quoi il avait fui Cuba.

ET LA FILLE?

Peut-être qu'il connaissait ma réputation et qu'il ne voulait pas d'une vie passée à regarder derrière lui.

...

Quand un cocaïnomane se fait une ligne, il ne s'arrête jamais à la moitié.

Pareil pour moi. C'est pour ça qu'on m'appelle Perico: quand je flaire une piste...

...je vais toujours au bout du rail.

BLAM!

BERTHET-HAUTIÈRE 2014

COULEURS : DAVID

PERICO

PERRUCHE EN ESPAGNOL SIGNIFIE AUSSI *COCAÏNE*, EN ARGOT CUBAIN.

LIGNE NOIRE

UNE COLLECTION DESSINÉE PAR *PHILIPPE BERTHET* & DÉDIÉE AUX HISTOIRES NOIRES.

COULEURS : DOMINIQUE DAVID

CONCEPTION GRAPHIQUE : SIGN*

SPÉCIMEN
PEFC

www.dargaud.com

© 2014 BERTHET - HAUTIÈRE - DARGAUD BENELUX (Dargaud-Lombard s.a.)

PREMIÈRE ÉDITION

Tous droits de traduction, de reproduction et d'adaptation strictement réservés pour tous pays.

Dépôt légal : d/2014/0086/303 • ISBN 978-2-5050-1996-1
Imprimé et relié en France par PPO Graphic, 91120 Palaiseau.